# Indice generale

INSTALLAZIONE ED AVVERTENZE.	2
NORME DI MANUTENZIONE	2
VISTA DELL'APPARECCHIO.	4
TASTIERE	5
TASTIERA QWERTY PC-PS2, TASTIERA VIRTUALE e PROGRAMMABILE	5
Tastiera PC-PS2 (esempio).	5
Applicazione software "TASTIERA VIRTUALE"	6
Tastiere Programmabili	6
STAMPANTE	6
DISPLAY	7
FUNZIONI PRINCIPALI	7
MODALITA' OPERATIVE	8
VENDITE	8
OPERAZIONI DI REGISTRAZIONE	10
STATISTICHE	18
ESEMPIO LETTURE GIORNALIERE DA MENU STATISTICHE	19
PROGRAMMAZIONE	20
ARTICOLI	20
REPARTI	21
PARAMETRI DI VENDITA	22
PARAMETRI STAT.	23
PARAMETRI PERIF	23
PARAMETRI GEN	24
ETHERNET	25
OPERATORI	25
CLIENTI	26
PAGAMENTI	26
MESSAGGIO DI CORTESIA	28
ALIQUOTA IVA	28
ORA/DATA	28
ICONE	29
PROGRAMMAZIONE MESSAGGI	29
PROGRAMMAZIONE TASTI	29
AZZERAMENTO-Z1	36
AZZ.STATISTICHE	38
GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)	38
LETTURA GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)	38
TRASFERIMENTO DEI DATI DAL DGFE AL COMPUTER	39
SOSTITUZIONE DEL GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)	39
MESSAGGI DI ERRORE	40
NOTE:	44

## INSTALLAZIONE ED AVVERTENZE

AVVERTENZE: ai fini della sicurezza leggere con attenzione il capitolo "installazione avvertenze" e "norme di manutenzione" di questo manuale.

Premesso che il registratore di cassa deve essere installato presso il punto vendita esclusivamente da personale tecnico autorizzato, ricordiamo che per un corretto funzionamento è necessario rispettare le seguenti indicazioni:

- al momento dell'installazione verificare che l'impianto elettrico sia dotato di un corretto collegamento di terra,
- al momento dell'installazione verificare che la presa di alimentazione dell'apparato sia installata in prossimità dell'apparecchio e di facile accesso, in quanto il dispositivo di sezionamento dalla rete è la spina di alimentazione ;
- evitare di far funzionare l'apparecchio in luoghi eccessivamente freddi, caldi o esposti ai raggi solari diretti per lungo tempo: il funzionamento corretto è garantito per temperature comprese tra 0° C e +45° C;
- evitare che l'apparecchio venga a contatto con liquidi di qualsiasi genere;
- evitare di far funzionare l'apparecchio in luoghi molto polverosi;
- Non smontare, riparare o modificare il prodotto, ma rivolgersi esclusivamente ai tecnici autorizzati dalla AP.ESSE spa.

**AVVERTENZA:** Questa apparecchiatura è dotata di batterie al litio. Le batterie devono essere sostituite esclusivamente da personale qualificato. Pericolo di esplosione in caso di sostituzione non corretta della batteria. Sostituite la batteria al litio esclusivamente con una batteria dello stesso tipo o di un tipo raccomandato dal produttore. Per lo smaltimento delle batterie vanno osservate le norme locali vigenti. Pericolo di esplosione e pericolo di fuoriuscita di sostanze nocive! Non gettare le batterie al litio nel fuoco, non eseguire brasature sul corpo della cella, non aprire, non cortocircuitare, non invertire i poli, non riscaldare oltre 100°C, smaltire conformemente alle norme e proteggere dall'azione diretta dei raggi solari, dall'umidità e dalla

## NORME DI MANUTENZIONE

Per un corretto funzionamento è opportuno controllare quanto segue:

- non esporre il registratore di cassa alla luce diretta del sole;
- evitare di usare il registratore di cassa oltre le temperature estreme (il funzionamento è garantito per temperature comprese tra 0°C e + 45°C);
- non usare la stampante in condizioni di estrema umidità o quando la carta o la testina di stampa sono bagnate;
- usare solo carta termica omologata secondo quanto specificato nel D.M. del Ministero delle Finanze del 30/03/93, all. E;
- premere sempre l'interruttore ON/OFF, a seconda dei casi, prima di inserire o disinserire l'alimentazione;
- evitare di versare acqua o altri liquidi sulla tastiera, sulla stampante o sul display;
- in caso di presenza di liquidi sull'apparecchio, non usare il registratore di cassa finché non è asciutto.

Nota:

qualora l' apparato non venisse usato secondo le prescrizioni del seguente manuale, ogni responsabilità per danni a cose o persone è declinata dal costruttore

Nell'eventualità di guasti che impediscano il corretto funzionamento dell'apparecchio dal punto di vista fiscale, il registratore di cassa si blocca e sul display appare un un codice numerico : in questi casi è opportuno spegnere la macchina e far intervenire il centro di assistenza tecnica autorizzato.

Questo modello di registratore di cassa è dotato di una stampante per stampa su carta termica. Pertanto è obbligatorio utilizzare la carta termica omologata per apparecchi misuratori fiscali, riportante sia gli estremi dell'omologazione che la data di scadenza, secondo quanto specificato nel D.M. del Ministero delle Finanze del 30/03/93, all. E. Inoltre l'utilizzatore dovrà conservare i documenti previsti dalla legge in luoghi oscuri con umidità relativa inferiore all'80% e temperatura inferiore a 35° C, evitando il contatto diretto con materiali plastici ed in particolare con il polivinilcloruro.

#### Avviso:

conservare il supporto del giornale elettronino (memoria SD flash) in luoghi idonei e per il periodo stabilito dalla normativa vigente. Si raccomanda di identificare la SD flash compilando l'apposita targhetta identificativa.

Non tentare di aprire la memoria SD flash o di alterare in alcun modo i dati in essa memorizzati, utilizzare la memoria SD flash esclusivamente con il registratore di cassa axon TP07F.

#### **IMPORTANTE:**

Utilizzare solo memorie SD flash ORIGINALI, verificare la presenza del contrassegno (etichetta ) axon e <mark>AP.ESSE</mark> sulla SD flash.

	AP.esse axon
DGFE N.	
DATA INIZ.	
N. AZZ.	
DATA FIN.	
N. AZZ.	-43
MATRICOLA	

## VISTA DELL'APPARECCHIO



Dati Tecnici Alimentazione: 24VCC 2 A Alimentatore esterno: INPUT: 100-240V ,50/60Hz 1.5A OUTPUT: 24V 2.5A avviso: usare solo l'alimentatore originale specificato da AP.ESSE per il modello axon TP07F.

Targhetta fiscale



Dati Elettrici:



## TASTIERE

Una delle caratteristiche dell'apparecchio consiste nella possibilità di personalizzazione della tastiera. Il registratore di cassa viene fornito con la tastiera QWERTY PC/PS2. Per eseguire eventuali personalizzazioni rivolgersi esclusivamente al centro di assistenza autorizzato.

## TASTIERA QWERTY PC-PS2, TASTIERA VIRTUALE e PROGRAMMABILE

LA TASTIERA QWERTY PC-PS2 può essere fornita quale tastiera di "base" nei sistemi POS (applicazioni software collegate al misuratore fiscale axon TP07F tramite unità "PC"). I sistemi POS basati sulla stampante fiscale axon TP07F prevedono la digitazione delle operazioni di vendita, dei comandi di la stampa di resoconti giornalieri e periodici, di programmazione anche per mezzo di una interfaccia grafica (Applicazione software definita "tastiera virtuale") che può essere installata nell'unità PC (opzione).

Per mezzo della "TASTIERA PC/PS2" sono disponibili tutte le funzioni di programmazione, registrazione, stampa di scontrini fiscali e di azzeramento o letture fiscalmente rilevanti. La maschera di supporto allegata al presente manuale di istruzioni ha lo scopo di "interfacciare" la "TASTIERA PC/PS2" con le funzioni del misuratore fiscale.



### Tastiera PC-PS2 (esempio)

nota: le funzioni rappresentate mostrano una possibilità di personalizzazione.

### Elenco funzioni principali corrispondenti ai tasti più utilizzati

		_				-		_			 		-		
CL	ESC		REP 4	F4		SUBTOTALE	BACK SPACE		0	0 =	4	4\$		8	8 (
REP 1	F1		CREDITI	F9		Scorre a dx	Freccia dx		1	1!	5	5_%		9	9)
REP 2	F2		CONTANTI	INVIO		Scorre a sx	Freccia sx		2	2 "	6	6 &		X	moltiplicazione
REP 3	F3		CHIAVE	TAB		VIRGOLA	PUNTO		3	3£	7	7_/		Α	Annullo scontrino
Notar Vadara angka il canitala "programmaziona tacti"															

Nota: Vedere anche il capitolo "programmazione tasti".

### Applicazione software "TASTIERA VIRTUALE"

Esempio grafico di tastiera virtuale per PC con diaplay touch screen



### Tastiere Programmabili

La tastiera programmabile può essere istallata in alternativa della tastiera integrata QWERTY. Nella figura seguente si possono vedere le immagini di due tastiere programmabili, a sinistra la tastiera S35 configurata con 34 tasti e a destra la tastiera s128 configurata con 120 tasti

	and in case of the	and and and			CHIAVE	OCCICEFISC	P.IVA	Fx1	Fx2	Fx 3	Fx 4	Fx 5	Fx 6	Fx7	Fx 8	Fx 9	Fx 10	ENTRATE	AZZERAMENTO-Z1
CHIAVE	B CASSETTO	C	PLU	E	oraldata	CPERATORE	CASSETTO	SOONTO VAL	SCOND'S	WEDNIN	LIAGGICR %	d/m 5	dim COD.	PLU COD.	D-PLU 1	D-PLU 1	PAGAM. CODICE	PRELEV	STAMPA-GE
F ANNULLO SCONTRINO	G	H	I RESOMERCE	J PREZZO	<	>	AV.CARTA	REP 6	REP 12	REP 18	REP 24	REP 30	REP 36	REP 42	REP 48	REP 54	REP 60	STORNO	TOTALE - 5
K REP1	L REP2	M REP3	N REP4	O REP5	TASTIERA ALFABET TIXER ARENTO	X	CL	REP 5	REP 11	E REP17	REP 23	REP 29	REP 35	U REP 41	rep 47	REP 53	P REP 59	ANNULLO	TOTALE - 4
7	8°	9"	X	TASTIERA ALFABET HISCIALEDIO	7	8	9	REP 4	s REP10	REP 16	REP 22	G REP 28	H REP 34	J REP 40	K REP 46	REP 52	REP 58	ANNULLO	
4	5	6*	X TOT-3	w TOT-4	4	5	6	REP 3 Z	REP 9	c REP 15	REP 21	REP 27	REP 33	M REP 39	& REP 45	REP 51	REP 57	RESO	
1 <sup>×</sup>	2 <sup>×</sup>	3	SUBTOTALE	CREDITI	1	2	3	REP 2	REP 8	REP 14	# REP 20	REP 26	( REP 32	) REP 38	SPAZIO REP 44	REP 50	REP 56	FATTURA	SUB-TOTALE
0*	3	CL	CON	TANTI	0	00	7	REP1	REP 7	REP 13	REP 19	REP 25	REP 31	REP 37	REP 43	REP 49	REP 55	NOTA CR. PER PRAT. DI RESO	CONTANTI

## STAMPANTE

Il gruppo di stampa è composto da una stampante grafica ad alta definizione per la stampa su "carta termica omologata per apparecchi misuratori fiscali".

La capacità massima è di 48 caratteri per riga, la stampante deve essere caricata esclusivamente con termica omologata per apparecchi misuratori fiscali, 80 mm di larghezza e diametro massimo 80 mm.

Un messaggio sul display dell'apparecchio informa l'operatore quando cessa la disponibilità di carta. Usare solo rotoli di carta con segnale di preavviso di fine rotolo (la parte terminale del rotolo di carta è parzialmente colorata). Per sostituire il rotolo, premere sul tasto di apertura dello sportello, situato sullato sinistro della stampante, rimuovere il nucleo del rotolo di carta esaurito, inserire un nuovo rotolo, chiudere lo sportello e premere il tasto CL per riprendere la stampa.

## DISPLAY

L'apparecchio è dotato di due visori (display): un visore è rivolto verso l'operatore, l'altro rivolto verso il cliente.

## FUNZIONI PRINCIPALI

I registratori di cassa axon TP07F sono stati progettati per facilitare l'apprendimento delle funzioni operative e per favorire il miglior utilizzo del prodotto. Sui display vengono visualizzati opportuni messaggi e descrizioni: la definizione dei modi operativi con i relativi sottoinsiemi di funzioni. I menu sono organizzati al fine di ridurre la necessità di ricorrere al manuale di istruzioni.

Queste sono le caratteristiche principali del registratore di cassa axon TP07F:

- Sezione fiscale collegabile a sistemi gestionali tramite protocolli di comunicazione standard e proprietari.
- memoria per articoli (PLU) con 30 caratteri di descrizione e diverse selezioni funzionali disponibili per ogni articolo:
  - numero progressivo statico per garantire la massima velocità in programmazione;
  - codice alfanumerico da 15 caratteri,
  - possibilità di stampa del numero di codice a barre;
  - riconoscimento dei bar code standard generati dalle bilance;
  - collegamento al reparto;
  - possibilità di stampare la descrizione del reparto collegato al PLU;
  - possibilità di evidenziare l'articolo con stampa a doppia altezza;
  - Possibilità di consentire l'impostazione libera del prezzo;
  - Definizione del valore massimo di vendita;
  - possibilità di conclusione automatica sul totale contanti della vendita;
  - gestione della quantità di magazzino;
  - gestione promozioni.
- Stampante grafica ad alta definizione, dotata del sistema veloce di cambio rotolo "easy load" e taglierina automatica antinceppamento "paper jam free";
- usa carta termica di tipo omologato per misuratori fiscali, standard 80 mm di larghezza per 80 mm di diametro,
- memoria del giornale su supporto elettronico (Dispositivo Giornale Fiscale Elettronico) di tipo SD flash standard per axon TP07F;
- Tastiera QWERTY PC/PS2 dedicata alle configurazioni con sistemi POS;
- Tastiera opzionale programmabile tipo standard per registratore di cassa;
- 60 reparti, programmabili con 30 caratteri di descrizione e diverse selezioni per ogni reparto:
  - numero del reparto;
  - descrizione del reparto;
  - prezzo 1 e prezzo 2;
  - chiusura automatica su contanti;
  - controllo della massima capacità di impostazione del prezzo;
  - stampa evidenziata con carattere in doppia altezza;
  - codice di collegamento all'aliquota IVA A,B,C,D oppure E;
- Memoria per operatori programmabili;

- 10 tasti di pagamento programmabili;
- 10 tasti di sconto/maggiorazione programmabili;
- 5 aliquote IVA programmabili;
- stampa statistica quantità di stock;
- statistiche per articolo/reparto;
- statistica per vendite su base oraria, giornaliera, settimanale e mensile;
- stampa del logo grafico, programmabile ;
- display operatore e cliente 16+16 caratteri alfanumerici con possibilità di visualizzazione temporizzata di un eventuale messaggio pubblicitario o dell'informazione "DATA/ORA";
- interfacce di tipo RS232, USB ed ETHERNET, per il collegamento con sistemi gestionali ;
- una porta dedicata per il collegamento di un cassetto ;
- Funzione CF per l'inserimento del CODICE FISCALE del cliente (scontrino parlante);
- Funzione di stampa Fattura;
- Funzione di stampa scontrino, per pratica di reso;
- Funzione TRAINING (apprendimento pratico, riservato al tecnico installatore);
- Programma integrato per la gestione del passaggio dall'ora legale all'ora solare e viceversa;
- Alimentazione: vedere la targhetta sulla macchina, l'apparecchio utilizza un alimentatore esterno fornito in dotazione.

## MODALITA' OPERATIVE

Il registratore di cassa axon TP07F prevede diverse modalità operative: VENDITE, EMISSIONE RICEVUTA, STATISTICHE, PROGRAMMAZIONE, AZZERAMENTO-Z1, AZZ.STATISTICHE, STAT.GIORN.EL. e CASSA CHIUSA.

Per selezionare la modalità operativa desiderata premere sul tasto "CHIAVE" [TAB] in sequenza per scorrere il menu, per selezionare premere il tasto "CONTANTI" [INVIO] quando sul display l'indicatore ">" indica la modalità operativa desiderata.

Le modalità operative che scorrono in sequenza premendo il tasto "CHIAVE" [TAB] sono le seguenti:

- VENDITE
- EMISSIONE RICEVUTA (la tastiera è protetta, accetta comandi di vendita solo via PC)
- STATISTICHE
- PROGRAMMAZIONE
- AZZERAMENTO-Z1
- AZZ.STATISTICHE
- STAT.GIORN.EL.

I tasti "FRECCIA" sono utilizzati per scorrere le funzioni, per selezionare la funzione desiderata premere il tasto

"CONTANTI" [INVIO] .

Per ritornare al menu principale premere in qualsiasi momento il tasto " CL"[ESC].

## VENDITE

Vendite è la modalità operativa per l'emissione di scontrini fiscali e fatture.

Al fine di selezionare la modalità VENDITE eseguire una delle seguenti operazioni:

- dal menu principale premere il tasto "CHIAVE" [TAB] finché sul display apparirà la definizione [ >VENDITE ], quindi confermare con il tasto "CONTANTI" [INVIO]
- con il messaggio [EMISSIONE RICEVUTA] sul display confermare con il tasto "CONTANTI" [INVIO]
- sul display appare la cifra [ 0.00 ], a questo punto l'apparecchio è pronto per operare nella modalità VENDITE.

Avviso: se la gestione "OPERATORI" risulta attiva, si dovrà inserire un codice operatore valido per poter accedere alle funzioni dell'apparecchio: in caso di messaggio CASSA CHIUSA sul display, premere il tasto "OPERATORE" [W], sul display appare [OPERATORE: ], digitare sulla tastiera un codice operatore valido e confermare con "CONTANTI" [INVIO].

Per inserire il codice operatore, quando richiesto, seguire questa procedura:

premere in successione i tasti "OPERATORE" [W], ( digitare il codice operatore/password) e "CONTANTI" [INVIO].

Esempio:



Nota: i codici operatori sono prefissati dal n.1 al n.10, ma sono programmabili con password di accesso personali.

Quando l'apparecchio è nella modalità VENDITE il display visualizza sulla destra l'importo corrispondente al valore di vendita e sulla sinistra la descrizione del prodotto venduto.

La chiusura di una transazione con l'emissione (stampa) di uno scontrino fiscale avviene in seguito al comando corrispondente alla pressione di uno dei tasti di pagamento: il tasto "CONTANTI"[INVIO] oppure sul tasto "CREDITI" [F10] in caso di corrispettivo non riscosso. E' comunque possibile usare altri tasti di chiusura in base alle esigenze specifiche (es. il tasto "TOT-4" [F12] può essere programmato per pagamenti con carta di credito, bancomat, assegni o altri ancora). Sono disponibili in tutto 10 diversi tasti di pagamento.

Durante la modalità operativa VENDITE il display visualizza sulla destra l'importo corrispondente al valore di vendita e sulla sinistra la descrizione del prodotto venduto.

E' possibile uscire dal modo operativo VENDITE premendo il tasto "CHIAVE"[TAB].

Nota: non è possibile uscire dal modo operativo VENDITE durante l'emissione di scontrini fiscali, gestionali o fatture: in caso di errore -11 "scontrino aperto", concludere l'operazione in corso prima di cercare di uscire dal modo operativo vendite.

## **OPERAZIONI DI REGISTRAZIONE**

REGISTRAZIONE VENDITE: (SE RICHIESTO INSERIRE IL CODICE FISCALE DEL CLIENTE, CON IL TASTO "*CF 11" [P]*) DIGITARE L'IMPORTO, "REPARTO 1" [F1] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA ES.:"CONTANTI"[INVIO]



REGISTRAZIONE DI ENTRATE DI CASSA "ENTRATE" [Z].

PREMERE IL TASTO "ENTRATE" [Z] DIGITARE L'IMPORTO E *"CONTANTI"[INVIO]* CONCLUDERE L'OPERAZIONE CON *"CONTANTI"[INVIO]* 



Riservato: BOZZA BOZZA <u>- 10 -</u> BOZZA BOZZA BOZZA T39

#### DEDUZIONI:

DIGITARE L'IMPORTO

PREMERE IL REPARTO INTERESSATO ES."REPARTO 1" [F1]

DIGITARE L'IMPORTO DELLA DEDUZIONE

PREMERE IL TASTO DEDUZIONE, "DEDUZIONE" [F7]

CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA "CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) www.axoncomputer.it	
BRIOSHE DEDUZIONE	EURO 1,00 -0,10
TOTALE CONTANTI RESTO SCONTRINO FISCALE 29/11/2011 //F AA 8A000000	€ 0,90 € 0,90 € 0,00 000011 17:58
ARRIVEDERCI E GRAZIE	

MAGGIORAZIONI:

DIGITARE L'IMPORTO E IL REPARTO,

DIGITARE L'IMPORTO DELLA MAGGIORAZIONE,

PREMERE IL TASTO MAGGIORAZIONI, "MAGGIORAZIONE" [Y] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA "CONTANTI"[INVIO]

	AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) www.axoncomputer.it					
	BIBTA	EUKD 1 75				
	MAGGIORAZIONE	+0,50				
	IUTHLE	€ 2,25				
	CONTANTI	€ 2,25				
	RESTO	€ 0,00				
	SCONTRINO FISCALE	000012				
	29/11/2011	18:00				
	7 7- HH 8H00000					
ARRIVEDERCI E GRAZIE						

#### MOLTIPLICAZIONE

DIGITARE LA QUANTITÀ COMPRESI I DECIMALI PREMERE IL TASTO [X] (MOLTIPLICAZIONE) DIGITARE L'IMPORTO PREMERE IL REPARTO INTERESSATO, "REPARTO 1" [F1] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA, ES.: "CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (VE) www.axoncomputer.it						
	 FUBO					
* 2,00 X 1,00 CAFFE'	2,00					
TOTALE CONTANTI RESTO SCONTRINO FISCALE 29/11/2011 //F AA 8A000000	€ 2,00 € 2,00 € 0,00 000013 18:01					
ARRIVEDERCI E GRAZIE						

#### RIPETIZIONE VENDITE

DIGITARE L'IMPORTO E IL "REPARTO 1" [F1] PREMERE PIÙ VOLTE IL REPARTO PER RIPETERE LA VENDITA CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA ES.:"CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (VE) www.axoncomputer.it	
BRIOSHE BRIOSHE BRIOSHE BRIOSHE BRIOSHE BRIOSHE TOT . PARZIALE	EURD 1,00 1,00 1,00 1,00 1,00 1,00 6,00€
TOTALE Contanti Resto Scontrino fiscale 29/11/2011 //F AR 8A000000 ARRIVEDERCI E GRAZIE	€ 6,00 € 6,00 € 0,00 00014 18:02

Riservato: BOZZA BOZZA <u>- 12 -</u> BOZZA BOZZA BOZZA T39

STORNO DIGITARE IL PRIMO IMPORTO E "REPARTO 1" [F1] DIGITARE IL SECONDO IMPORTO E "REPARTO 6" [F6] PREMERE IL TASTO "STORNO" [D] DIGITARE L'IMPORTO E PREMERE IL "REPARTO 1" [F1] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA, "CONTANTI"[INVIO]

ш	AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIANO (UE) www.axoncomputer.it	
CAFEE'		EURO
BRIDSHE		1,00
	STORNO	4 00
		-1,00
TOTAL F		£100
CONTANTI		€ 1 00
RESTO		€ 0,00
SCONTRINO FISCA	LE	000016
29/11/2011	A (T. 00. 00000000	18:05
	/ У НН 8Н00000	
A	RRIVEDERCI E GRAZIE	

ANNULLO ULTIMA OPERAZIONE DIGITARE IL PRIMO IMPORTO E "REPARTO 1" [F1] DIGITARE UN ALTRO IMPORTO E "REPARTO 2" [F2] DIGITARE IL TASTO "ANNULLO" [S] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA ES.:"CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (VE) www.axoncomputer.it www.apesse.com 01 01 01 OPERATORE OPERAT	CASSA -1 TORE 00001					
REPAR-01 REPAR-02 ANNULLO REPAR-02 TOT.QUANTITA 1.00	EURO 1,00 2,00 -2,00					
TOTALE CONTANTI RESTO SCONTRINO FISCALE 29/11/2011 //F AA 8A000000	€ 1,00 € 1,00 € 0,00 000017 22:32					
ARRIVEDERCI E GRAZIE						

Riservato: BOZZA BOZZA <u>-13 -</u>BOZZA BOZZA T39

### ANNULLO SCONTRINO

ESEGUIRE QUALSIASI REGISTRAZIONE PREVISTA DAL REGISTRATORE DI CASSA, PREMERE IL TASTO "ANNULLO-SCONTRINO" [A]

AXON SHY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE)	
CAFFE' ANNULLO SCONTRINO TOT. PARZIALE SCONTRINO ANNULLATO TOTALE SCONTRINO FISCALE 29/11/2011 //F AR 8R000000	EURD 1,00 -1,00 €0,00 000019 18≈07
ARRIVEDERCI E GRAZIE	

## REGISTRAZIONI CON SCONTO PERCENTUALE

DIGITARE L'IMPORTO, IL "REPARTO 1" [F1] DIGITARE L'IMPORTO DELLO SCONTO E "DEDUZIONE %" [F8] CHIUDERE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA, ES.: "CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISEAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) WWW.axoncomputer.	i t				
REPARTO 1 SCONTO % 10,00%	EURO 10,00 -1,00				
TOTALE CONTANTI RESTO SCONTRINO FISCALE 29/11/2011	€ 9,00 € 9,00 € 0,00 000020 18:08				
MF AA 8A00004	4				
ARRIVEDERCI E GRAZIE					

RESO MERCE DIGITARE IL PRIMO IMPORTO E "REPARTO 1" [F1] PREMERE IL TASTO "RESO-MERCE" [F] DIGITARE L'IMPORTO E "REPARTO 1" [F1] CHIUDERE L'OPERAZIONE CON UNO DEI TOTALI DI CHIUSURA ES.:"CONTANTI"[INVIO]

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) www.axoncomputer.it	
REPARTO 1 RESO MERCE REPARTO 6	EURO 1,00
TOTALE CONTANTI RESTO SCONTRINO FISCALE 29/11/2011 //F AA 8A000000	<b>€ 0,00</b> € 0,00 € 0,00 000018 18;06
ARRIVEDERCI E GRAZIE	

### REGISTRAZIONE VENDITE CON DOCUMENTO FATTURA

- premere il tasto FATTURA), eseguire le operazioni di vendita e chiudere con un tasto di pagamento;
- il messaggio "CODICE CLIENT:" sul display invita ad inserire il codice Partita IVA del destinatario della fattura
- digitare il codice P.I. e confermare con il tasto "CONTANTI"[INVIO];
- se il cliente è già stato registrato nella memoria la fattura verrà conclusa, altrimenti si dovrà procedere con la compilazione dei dati del cliente: al messaggio "C.F.-11: digitare la P.IVA e confermare con "CONTANTI"[INVIO] e scrivere i dati del cliente nelle 8 righe disponibili, quindi confermare con "CONTANTI"[INVIO], per concludere la fattura.

Avviso: quando previsto dalla normativa cogenteprovverede alla programmazione del numero iniziale dei docuemnti fattua (vedere il capitolo PARAMETRI DI VENDITA).

AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA		AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA
GARDIGIANO (UE) www.axoncomputer.it		GARDIGIANO (UE) www.axońcomputer.it
* 1,00 X 3,00 ACQUA MINERALE-	EURO 3,00 B	EURO * 1,00 X 3,00 ACQUA MINERALE- 3,00 B
SUBTOTALE IMPONIBILE B 10,00% I.U.A. B 10,00% TOTALE FATTURA CONTANTI BESTO	€ 3,00 2,73 0,27 <b>€ 3,00</b> € 3,00 € 0,00	SUBTOTALE       € 3,00         IMPONIBILE       B 10,00%       2,73         I.U.A. B 10,00%       0,27         TOTALE FATTURA       € 3,00         CONTANTI       € 3,00         RESTO       € 0,00
*** DESTINATARIO FATTURA *** C.FP.IVA: 01234567897 LA FATTORIA SRL VIA LAZIO TREVISO	C U,UU	*** DESTINATARIO FATTURA *** C.FP.IVA: 01234567897 LA FATTORIA SRL VIA LAZID TREVISO
FATTURA 29/11/2011	000001 18:12	FATTURA 000001 29/11/2011 18:12
COPIA EMITTENTE		COPIA CLIENTE

Avviso: la carta termica deve essere opportunamente conservata, secondo le specifiche della normativa cogente. A tal riguardo leggere le avvertenze di questo libretto di istruzioni.

Riservato: BOZZA BOZZA <u>- 16 - BOZZA BOZZA BOZZA T39</u>

#### **REGISTRAZIONE NOTA DI CREDITO**

 premere il tasto "NOTA DI CREDITO" [SPACE], eseguire le operazioni di RESO, digitare i riferimenti della "pratica di reso"e concludere con il tasto "CONTANTI"[INVIO]



## STATISTICHE

In modalità "STATISTICHE" è possibile selezionare la stampa dei dati accumulati durante le vendite per periodo orario, giornaliero e mensile, inoltre sono disponibili gli elenchi delle programmazioni e la stampa dei dati registrati nella memoria fiscale.

Per selezionare il modo operativo "STATISTICHE", eseguire la seguente procedura sulla tastiera:

- da qualsiasi posizione funzionale dell'apparecchio premere il tasto "CHIAVE"[TAB] finché sul display apparirà la descrizione ">STATISTICHE";
- confermare la selezione con il tasto "CONTANTI"[INVIO];
- selezionare la funzione desiderata usando il tasto "freccia destra" e "freccia sinistra", infine confermare con il tasto "CONTANTI"[INVIO].

Qualora fosse necessario interrompere una stampa lunga prima della sua conclusione, premere il tasto CL e seguire le indicazioni visualizzate sul display.

Per uscire dal modo operativo "STATISTICHE" premere il tasto CHIAVE.

MENU	DESCRIZIONE DELLA STATISTICA
>TOTALE GIORNALIERO-X	totali giornalieri e suddivisione IVA
>CASSA GIORNALIERO	totale giornaliero cassa, pagamenti
>vendite articoli	vendite della giornata per articolo (PLU)
>vendite reparto giornaliero	totali giornalieri dei reparti
>vendite reparto totale	totali periodici dei reparti
>OPERATORI	vendite della giornata per operatore
> PARAMETRI	lista articoli lista reparti lista pagamenti lista sconti e maggiorazioni lista operatori lista clienti per anagrafica fattura lista articoli PLU
>TOTALI PERIODO	totali di pagamento per periodico
>periodico da z a z (Lettura della memoria fiscale)	Lettura della memoria fiscale per numero di azzeramento in dettaglio o abbreviata (somma da a)
>periodico da data a data  (LETTURA DELLA MEMORIA FISCALE)	Lettura della memoria fiscale per data di azzeramento in dettaglio o abbreviata (somma da a)
>gruppi reparti (categorie)	vendite giornaliere e periodiche per gruppi di reparti
>STATISTICHE MOVIMENTO	Stampa delle statistiche di vendita su base oraria, giornaliera e mensile

Elenco delle stampe statistiche disponibili nella modalità STATISTICHE:

### ESEMPIO LETTURE GIORNALIERE DA MENU STATISTICHE

Rapproto giornaliero dei pagamenti

\*\*\* NON FISCALE \*\*\* AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) www.axoncomputer.it www.apesse.com 01 CASSA -1 01 OPERATORE OPERATORE 00001 DISTINTA - X CONTROLLO CASSA TOTALI VENDITE-INCASSO CONTRNTI 307,40 CREDITI 100,00 TICHET 2.00 TOT-4 3,00 ................ ..... TOTALE VENDITE 412,40 SCONTRINO NON FISCALE 000004 29/11/2011 19:55 ARRIVEDERCI E GRAZIE \*\*\* NON FISCALE \*\*\*

rapporto di lettura giornaliero vendite e divisione per IVA

*** NON FISCALE *** AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIANO (UE)	
ш₩₩,ахопсотритег,іт	
DISTINTA - X Totali vendite-incasso	
ANALISI MOVIMENTI	
GRAN TOTALE TOTALE VENDITE TOTALE FATTURE CORREZIONI <b>#002</b> RESO MERCE <b>#002</b> ANNULLI SCONTR. <b>#001</b> TOTALE NOTE DI CREDITO GIDRNO TOT.NOTE CREDITO PROGRESSIVI N.NOTE DI CREDITO DEDUZIONE <b>#003</b> SCONTO <b>% #002</b> MAGGIDRAZIONE <b>#001</b> MAGGIDRAZIONE <b>\$ #001</b>	280635,55 129,61 3,00 2,00 1,00 130,00 3,81 #000001 10,20 1,12 0,50 0,10
N.SCONTRINI FISCALI N.SCONTRINI NON FISCALI	#000021 #000002
Controllo Cassa	
TOTALI VENDITE-INCASSO CONTANTI	132.61
INCASSO	1.00
TOTALE VENDITE	133,61
VENDITE GIORNALE PER IVA	
I.U.A. A INCASSI IMPONIBILE I.U.A.	4.00% 123.91 119.14 4.77
I.U.A. B INCASSI IMPONIBILE I.U.A.	10.00% 1.14 1.04 0.10
I.U.A. C INCASSI IMPONIBILE I.U.A.	20,00% 4,56 3,80 0,76
TOTALE INCASSO IMPONIBILE ABED TOTALE I.U.A.	129,61 123,98 5,63
FRTTURE GIORNALE PER IVA	10 -0
I.U.H. B INCRSSI IMPONIBILE I.U.A. TOTALE INCRSSO	10,00% 3,00 2,73 0,27 3,00
IMPUNIBILE HBLD	2,73 0,27
SCONTRIND NON FISCALE 29/11/2011	200000 18:29
ARRIVEDERCI E GRAZIE	

Riservato: BOZZA BOZZA <u>- 19 - BOZZA BOZZA BOZZA T39</u>

## PROGRAMMAZIONE

Nella modalità PROGRAMMAZIONE sono disponibili le funzioni di personalizzazione dell'apparecchio. Nota: per accedere ad alcune operazioni di programmazione è necessario effettuare l'azzeramento fiscale e/o l'azzeramento periodico e accedere con un operatore tipo ADIMIN. Si raccomanda di avvalersi del centro di assistenza AP.ESSE spa per eventuali chiarimenti e assistenza.

Per selezionare il modo operativo "PROGRAMMAZIONE", eseguire le seguenti operazioni:

- da qualsiasi posizione funzionale dell'apparecchio premere il tasto "CHIAVE"[TAB], finché sul display appare la descrizione ">PROGRAMMAZIONE";
- confermare la scelta per mezzo del tasto "CONTANTI"[INVIO];
- selezionare il sotto-menu interessato usando il tasto freccia a destra o sinistra e confermare con "CONTANTI"[INVIO].

Elenchiamo di seguito le funzioni disponibili nell'ordine visualizzato nel menu:

### ARTICOLI

L'apparecchio dispone di memoria dedicata gli articoli PLU, che possono essere richiamati con la sequenza [TASTO PLU] (codice) Enter e con l'ausilio di un letttore di codici a barre, inoltre ogni PLU può essere associato ad un tasto della tastiera (PLU diretti).

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Codice articolo	Programma il codice articolo desiderato
Descrizione art.	programma la descrizione dell'articolo di 30 caratteri
Prezzo di Vendita	Programma il prezzo (prezzo 1 e prezzo 2)
Reparto	programma il numero di reparto associato all'articolo
Pr.Vendita Massimo	Programma il limite massimo di prezzo
Stock Articolo	Aggiorna la quantità di stock
Prezzo Libero	Seleziona il prezzo di vendita libero oltre al prezzo esclusivo
Prezzo diretto	Seleziona del prezzo di vendita attivo
Attivo	Attiva / disattiva l'articolo
Vend.Peso/Pacchi	Decrementa un pezzo dalla quantità di stock
Concl. Aut. scontrino	Seleziona la conclusione automatica con pagamento contanti
Altezza doppia	Evidenzia l'articolo con stampa in doppia altezza

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Stampa Reparto	Stampa la descrizione del reparto collegato
Attivo Promoz.	Attiva e seleziona il codice della promozione da collegare all'articolo
Cancella artic.	cancella l'articolo dalla memoria
Conferma Modif.	Conferma delle modifiche apportate in programmazione

## REPARTI

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DE	LLA FUNZIONE PROGRAMMABILE	
Codice Reparto:	Codice reparto	dal numero 1 al numero 60.	
Descriz. reparto:	Descrizione de	l reparto fino a 30 caratteri.	
Aliquota iva:	Codice (dal n. 1	l al n. 5) aliquota IVA associata	al reparto:
	CODICE	RIFERIMENTO NELLA TABELLA DI PROGRAMMAZIONE:	
	1	= I V A - A	
	2	= I V A - B	
	3	= I V A - C	
	4	= I V A - D	
	5	= I V A – E	
Prezzo Vendita:	programma il p	prezzo di vendita	
Pr.Vendita Mass:	Programma il I	imite massimo del prezzo di ver	idita a prezzo libero
Prezzo libero	Attiva il reparto	per la vendita a prezzo libero	
Prezzo Diretto	Seleziona del p	rezzo di vendita attivo	
Attivo:	Attiva / disattiv	a il reparto	
Vend.Peso/Pacch:	Decrementa un	pezzo dal contatore delle quan	tità del reparto
Fine Scontrino:	Seleziona la cor	nclusione automatica con pagan	nento contanti
Altezza Doppia:	Evidenzia il repa	arto con stampa in doppia altez	za
Categoria:	Associa il repar	to a una delle 20 categorie disp	onibili

### PARAMETRI DI VENDITA

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Valore vend. Massimo:	Programma il limite di prezzo massimo per reparti ed articoli in generale
Quant. Vend. Massimo:	Programma il limite di quantità massima per reparti ed articoli in generale
Valor.Ricev.Mas:	Programma il limite massimo del totale della transazione
Giorn.Vend.Mas:	Controllo sul totale giornaliero
Stampa art.vend:	Attiva la stampa del contatore dei pezzi sullo scontrino
Stampa Barcode:	Attiva la stampa del codice dell'articolo
Stampa Aliquote:	Seleziona la stampa in lettera o percentuale dei riferimenti alle aliquote IVA
Numero cassa:	Programma il numero cassa
Descriz. Cassa:	Programma la descrizione della cassa.
Controllo saldo:	Attiva il controllo di quantità di stock negativa
Controllo B/C:	Attiva la lettura dei codici bilancia, con possibilità di gestione del codice su 5 o 7 cifre e la possibilità di programmare fino a 9 prefissi per i codici con peso e altrettanti per i codici con prezzo.
Anal.Iva Ricev.:	Stampa imponibile e imposta sullo scontrino
Operat.Attivi:	Attiva il numero di operatori attivi, da 1 a 10; la selezione 0 attiva un solo operatore, la selezione 1 attiva più operatori e la selezione 2 attiva più operatori con obbligo di inserimento del codice prima di ogni transazione
Apertura casset:	Selezione del cassetto attivo: cassetto 1 o cassetto 2
Tasto CRED-SEL:	Attiva la selezione del tipo di pagamento tramite menu a scorrimento (vedere anche la selezione "CREDITI" / NEL MENU" in PAGAMENTI).
Tipo Stampa Pag:	Selezione font per il totale della transazione : <b>BOLD</b> (grassetto) o DOPPIA ALTEZZA
Ricerca Articol:	Seleziona la ricerca dell'articolo con codice breve o con codice a barre
N. Fattura:	Programma il numero iniziale per il documento fattura
Pref. Fattura:	Programma un prefisso di tre caratteri, da stampare prima del numero del documento fattura
Mod.LCD Vendite:	Selezione del metodo di rappresentazione della vendita sul display: la vendita + il totale parziale o solo la vendita rappresentata su due righe
Prog.Promozioni:	Programma fino a 10 tipologie di promozione: impostazione di fabbrica per tutte le promozioni with(artic.)# 0 gift 0 (non attiva) esempio di programmazione per una promozione di tipo "3 x 2": with(artic.)# 3 gift 1 (ogni tre pezzi uno viene scontato)

### PARAMETRI STAT.

(stampe programmate di resoconti statistici, di vendita e azz vendite PLU)

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Reparto in X:	Attiva la stampa delle vendite dei reparti nei rapporti in "DISTINTA X"
Azzer. Artic. Z:	Attiva l'azzeramento delle vendite dei PLU dopo la chiusura della giornata (azzeramento)
Vendite dopo Az:	Attiva la funzione di accesso automatico al menu VENDITE dopo il comando di chiusura della giornata (azzeramento)
Reparti in Z:	Attiva il comando automatico di stampa delle vendite giornaliere (scontrini e fatture) dopo la stampa della chiusura della giornata (azzeramento)
Iva in Z:	Attiva il comando automatico di stampa dei totali di giornata di imponibile e imposta relativa agli scontrini fiscali della giornata; la stampa viene attivata dalla chiusura della giornata (azzeramento)
CTRL Cassa in Z:	Attiva il comando automatico di stampa dei movimenti giornalieri dei totaie di pagamento, di entrate (incassi) e dei prelievi; la stampa viene attivata dalla chiusura della giornata (azzeramento)

#### PARAMETRI PERIF.

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Set Serial Port:	Definisce i parametri di comunicazione della porta USB
	Serial Port # 1 BAUD RATE: 2400, 9600, 19200, 28800, 57600, <u>115200 (default), 230400;</u> TIPO PERIFERIC. : attiva/disattiva CMD protocol (protocollo di comunicazione axon)
	Definisce i parametri di comunicazione della porta seriale Scanner/PC
	Serial Port # 2 BAUD RATE: 2400, 9600, 19200, 28800, 57600, <u>115200 (default), 230400;</u> TIPO PERIFERIC. : BAR CODE (lettore di codici a barre), CMD protocol (protocollo di comunicazione axon)

#### PARAMETRI GEN.

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Contrasto Stamp:	Regola il contrasto di stampa, da 5 a 20 default 10
Unita' Vendita:	Seleziona la digitazione manuale della virgola decimale: selezione virgola automatica<0.01>, selezione virgola manuale <1.00>
Param. Iniziali:	Riservato al tecnico: ripristino programmazione di fabbrica
Attivaz. M.F.:	Riservato al tecnico: inizializzazione fiscale dell'apparecchio
Lin.Stampa Prot:	Dimensione della memoria per la stampa via protocollo di comunicazione : da 1 a 80 stringhe di comando; programmazione raccomandata 10
Training mode:	Attiva la modalità autoapprendimento, riservato per prove tecniche.
Attiva Taglier.:	Attiva / disattiva il taglio automatico dello scontrino con selezione del taglio totale o parziale dello scontrino
Verif. Scadenza:	Riservato al tecnico: seleziona la data di scadenza della verificazione periodica, con visualizzazione e stampa di un messaggio di preavviso con anticipo di 30 giorni; oltre alla data di scadenza può essere programmato un messaggio di promemoria per il cassiere su tre righe da 48 caratteri.
Xon Xoff protoc:	Attiva il protocollo alternativo, a quello proprietario axon (le porte abilitate sono la porta seriale USB e RS232)
Spazio Interlin:	Definisce l'altezza dello spazio di interlinea, da 6 a 20
N.Caratteri LCD:	Seleziona il display da 20 caratteri

Esempio scontrino in modalità autoapprendimento "TRAINING MODE"

Avviso per riprendere la modalità fiscale eseguire l'azzeramento quindi selezionare la funzione TRAINING MODE su NO.

000000000000000000000000000000000000000
ΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫΫ
20000000000000000000000000000000000000
000000000000000000D ECCE0CD0000000000000
////////////////www.axoncomputer.it////////////////////////////////////
*** NUN FISLHLE ***
***************************************
??????????????????????????????????????
REPAR-02????????????????????????????????????
-j
TOTOL E000000000000000000000000000000000000
IUIMLC::::::::::::::::::::::::::::::::::::
*** NON FISCALE ***
EONTANT1??????????????????????????????????
REST0????????????????????????????????????
SEONTRINO?FISEALE???????????????????????????????????
29/11/2011????????????????????????????????
??????????????????????????????????????
000000000000000000000000000000000000000
*** NON FISCALE ***
????????????????ARR   UEDERC   ?E?GRAZ   E???????????????????????????????????
??????????????????????????????????????

Riservato: BOZZA BOZZA <u>- 24 - BOZZA BOZZA BOZZA T39</u>

### ETHERNET

Attivare la porta ethernet per accedere alle seguenti programmazioni.

Avviso: l'attivazione delle porta ethernet disabilita la comunicazione via USB e via RS232/PC

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE		
DHCP:	selezione DHCP attivo		
NET Protocol:	Selezione del protocollo UDP o TCP		
Set IP Address:	selezione dell'indirizzo IP della macchina		
Set Remote IP:	selezione dell'indirizzo IP del PC dal quale la macchina accetta i comandi		
TCP Port	selezione del numero di porta TCP: numero porta 9101		
Gateway	Selezione del l'indirizzo gateway		
DNS	selezione dell'indirizzo DSN		
Mask	selezione della MASK		
Inactivity WDT	selezione del tempo massimo di attesa (timeout) prima della conclusione automatica della transazione in sospeso con : Annullo Scontrino		
Print Setting	stampa reporter di programmazione relativo alla sezione Ethernet		

#### **OPERATORI**

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
<b>OPERATORE 0:</b>	inserire il numero operatore da programmare e premere contanti
Nome operatore:	Programma il nome dell'operatore
Codice Accesso:	Programma la password di accesso
Autorizz.Progr:	Selezione delle funzioni abilitate per l'operatore
Tipo Operatore:	Selezione dei permessi predefiniti: USER, SUPER USER, ADMIN
Aut.Prog.Artic:	Seleziona l'accesso alle funzioni di programmazione degli articoli
Aut.Prog.Repart:	Seleziona l'accesso alle funzioni di programmazione dei reparti
Aut.Camb.Aliquo:	Seleziona l'accesso alla programmazione della tabella delle aliquote IVA
Aut.Prog.Intest:	Seleziona l'accesso alla programmazione dell'intestazione
Aut.Prog.SC/AUM:	Seleziona l'accesso alle funzioni di programmazione di sconti e maggiorazioni
Aut.Prog.Pagam:	Seleziona l'accesso alle funzioni di programmazione dei pagamenti
Z autorizzato:	Seleziona l'accesso all'esecuzione della chiusura giornaliera (azzeramento)
X Autorizzato:	Seleziona l'accesso all'esecuzione delle stampe statistiche
Autor.Correz:	Seleziona l'accesso all'esecuzione di annulli
Autor.Reso Merc:	Seleziona l'accesso all'esecuzione di "note di credito" per pratica di reso
Autor.Note Cred:	Seleziona l'accesso all'esecuzione di resi (Reso Merce)
Autor.SCON/AUM.:	Seleziona l'accesso all'esecuzione di operazioni di sconto / maggiorazione
Aut. INCAS/PREL:	Seleziona l'accesso all'esecuzione di operazioni di entrate (incassi) e Prelievi
Tutte le Funzioni:	Seleziona l'accesso a tutte le funzioni
Accesso Program:	Seleziona l'accesso al menu di programmazione
Accesso Statist:	Seleziona l'accesso al menu statistiche
Accesso Vendite:	Seleziona l'accesso al menu vendite

#### CLIENTI

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Nome Cliente	programma il codice fiscale del cliente esempio C.F.: 01234567897
Codice Cliente	programma il codice breve per richiamare il cliente
Cstampa Cod.Cli.	stampa del codice del cliente con codice a barre
Commenti	Programma la descrizione anagrafica del cliente, fino a 9 righe da 48 caratteri

#### PAGAMENTI

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE		
COD.PAGAMEN.# :	inserire il codice del pagamento da programmare e premere "CONTANTI", fino a 10 tipi di pagamento programmabili		
Descr.Pagamenti:	Programma la descrizione del pagamento, fino a 25 caratteri.		
Abbreviazione:	Programma la descrizione sintetica del pagamento, per il menu con selezione a scorrimento dei pagamenti		
Pagament.Attivo:	Attiva/disattiva la funzione di pagamento		
Commenti:	Programma una eventuale seconda descrizione per il pagamento, esempio "pagamento con carta fedeltà"		
Autor. Resto:	Attiva/disattiva la possibilità di calcolare il resto		
Totale Parziale:	Attiva la stampa automatica del sub totale		
Autor. Entrate:	N.A.		
Autor. Prelievi:	N.A.		
Obbl.Calc.Resto:	Attiva/disattiva il calcolo del resto obbligatorio		
Scon./Aum.Autom:	Collega il pagamento ad una funzione di maggiorazione o sconto sul subtotale della transazione.		
<b>Pag.Selezion.T2:</b> (la funzione di pagamento #2)	Funzione NEL MENU?       Seleziona il "pagamento" come disponibile nella lista accessibile tramite il tasto prefissato "totale #2 (CREDITI)"; la selezione avviene scorrendo con i tasti freccia e confermando la tipologia di pagamento desiderata tramite il tasto [INVIO]/(CONTANTI) nota:il pagamento deve essere selezionato sulla base della descrizione sintetica (abbreviazione)		
Tipo Credito:	Assegna al Pagamento la condizione di pagamento a "corrispettivo non riscosso", una ulteriore selezione consente si attivare la stampa della definizione programmata, in alternativa a quella generica di corrispettivo non riscosso.		

### SCONTI / AUMENTI

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
N.SCO/AUM:	Inserire il codice di sconto o maggiorazione per programmare , fino a dieci tipologie di sconto o maggiorazione
Descr.Scon/Aum:	Programma la descrizione dello sconto o della maggiorazione
Sconto/Aumento:	Seleziona la funzione di sconto o maggiorazione
Importo/Percen:	Selezione del calcolo: percentuale o a valore
Vend./Tot Parz:	Selezione del calcolo sul totale parziale o sull'articolo
Attivo Sco/Aum:	Attiva/disattiva la funzione di sconto o maggiorazione
Imp. Scont/Aum:	Programma il valore automatico della funzione (valore o percentuale)
Importo Mass:	Programma il limite massimo accettabile (valore)
Percent. Mass:	Programma il limite massimo accettabile (percentuale)

### CATEGORIA

La categoria è utilizzata per raggruppare le vendite eseguite sui reparti.

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
N. Categoria #:	Codice categoria, fino a 20
Descriz. Categor:	Programma la descrizione della categoria

### INTESTAZIONE SCONTRINO

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE		
Rimanenza Cambiamenti:	Segnalazione del numero massimo di cambiamenti rimasti, fino a 100		
Linee attive:	Programma il numero di linee che compongono l'intestazione scontrino, fino a otto		
Firma linea 1 :	Programma la prima riga di intestazione max 47 caratteri (23 se font allargato), programmare e premere contanti per passare al successivo menu:         Tipo sco.       1=font normale         2=font doppia altezza         3=font allargato (doppia larghezza)         4=font allargato e doppia altezza         5=font grassetto         All In:       Centro, sinistra o destra         Premere contanti e il tasto => per passare alla riga di intestazione successiva		
Firma linea 2 :	Programma la seconda riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Firma linea 3 :	Programma la terza riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Firma linea 4 :	Programma la quarta riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Firma linea 5 :	Programma la quinta riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Firma linea 6 :	Programma la sesta riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Firma linea 7 :	Programma la sesta riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In
Firma linea 8 :	sesta riga di intestazione max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In
Controllo firma:	stampa di controllo dell'intestazione scontrino, per controllare il risultato della programmazione.
Memorizz. firma:	Memorizza l'intestazione scontrino in memoria fiscale

#### MESSAGGIO DI CORTESIA

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DE	LLA FUNZIO	NE PROGRAMMABILE
Linee attive:	Programma il n	umero di r	ighe per il messaggio di cortesia, fino a 6
Linea 1 :	Programma la p e premere cont	prima riga anti per pa Tipo sco.	max 47 caratteri (23 se font allargato), programmare assare al successivo menu: 1=font normale 2=font doppia altezza 3=font allargato (doppia larghezza) 4=font allargato e doppia altezza 5=font grassetto
		All In:	Centro, sinistra o destra
	Premere contar	nti e il tast	o => per passare alla riga di intestazione successiva
Linea 2	Programma la seconda riga di cortesia max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Linea 3	Programma la t contanti per pa	terza riga ssare al su	di cortesia max 47 caratteri, programmare e premere Iccessivo menu: Tipo sco. / All In
Linea 4	Programma la quarta riga di cortesia max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Linea 5	Programma la quinta riga di cortesia max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Linea 6	Programma la sesta riga di cortesia max 47 caratteri, programmare e premere contanti per passare al successivo menu: Tipo sco. / All In		
Controllo sottotit.:	Stampa di controllo delle righe di cortesia.		

## ALIQUOTA IVA

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
I.V.A A/E:	Programma nella tabella IVA fino a 5 aliquote, programmazione di fabbrica : IVA A 4%, IVA B 10%, IVA C 21%, IVA D 0%, IVA E 0%
Memoriz. IVA:	Memorizza le aliquote <i>AVVISO: sono ammessi fino a 50 cambiamenti al massimo.</i>

### ORA/DATA

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE
Ora:	Programma l'ora corrente, la programmazione può essere eseguita, solo dopo aver eseguito la chiusura giornaliera (azzeramento)

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE		
	nota: il passaggio "ora legale / ora solare" e viceversa avviene automaticamente ed è notificato all'utente con la stampa automatica di un messaggio al momento dell'accensione dell'apparecchio		
	Per programmare l'ora: selezionare nel menu il messaggio >ORA/DATA e premere il tasto freccia e INVIO/[CONTANTI], digitare ore e minuti e confermare con INVIO/ [CONTANTI]		
Data:	La programmazione della data è disponibile		
Modalita' Data:	Selezione dello stile di stampa della data: selezionare "GG/MM/AA" la stampa numerica esempio <b>01/01/2011</b> , selezionare "ANALISI" per lo stile dettagliato con giorno della settimana e mese in lettere, esempio <b>Sabato 01 Gennaio 20011</b> .		

#### ICONE

#### Rivolgersi al centro di assistenza per questa programmazione.

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD		DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE			
Prog. Icona	N.Icona	1 1 2	Selezione dell'icona da stampare sullo scontrino: 1 o 2 .		
			Doppia Altez		Seleziona la stampa dell'icona in scala 1:1 o 2:1
			Attivo:		Attiva/disattiva la stampa del logo e seleziona la posizione all'inizio o in fondo allo scontrino
			Pos.IC. IC	In Testa	Seleziona la posizione di stampa prima dell'intestazione o dopo l'ultim riga dello scontrino
				In Fondo	
Prova icona:		Stampa di controllo delle icone registrate in memoria			

#### PROGRAMMAZIONE MESSAGGI

DEFINIZIONE SUL VISORE LCD		D	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE	
Messaggio	Vis.Mess	Sì	Programmazione di un eventuale messaggio sul display (max 70 caratteri) con visualizzazione, temporizzata a scorrimento, in alternativa al messaggio	
Pubb.	ag.Pub	No	scorrevole si può visualizzare la data e l'ora.	
	Annotazione 1		Ducanananiana di un maccoccia da stanonana in fanda alla coontrina. In	
Programm. Annot	Annotazione Annotazione 9		capacità del messaggio è di 9 righe da 47 caratteri con possibilità di selezione tra 5 tipi di font.	

#### **PROGRAMMAZIONE TASTI**

Questa funzione può essere utilizzata per modificare la configurazione di fabbrica della tastiera standard QWERTY,

per sostituire una o più funzioni con altre. L'elenco delle funzioni disponibili e l'elenco della configurazione di fabbrica si trovano nelle tabelle seguenti. Per programmare un nuovo tasto o sostituire una delle funzioni prefissate selezionare :

#### >Programmazione Tasti

DEFINIZIONE SUL V	ISORE LCD	DESCRIZIONE DELLA FUNZIONE PROGRAMMABILE	
Livello	1	Selezione del livello, la funzione è disponibile direttamente (livello 1) o pre	
tasto:	2	pressione del tasto [SHIFT-dx] (livello 2).	
Premere tasto:		Selezione del tasto destinatario della funzione	
Nuovo cod:		Programma la funzione sul tasto, usare uno dei codici previsti nella tabella seguente, vedere la colonna "COD.FUNZIONE"	

(1) tastiera tipo QWERTY , la funzione indicata dal tasto [FX] non è disponibile di default sulla tastiera (2)TASTO = tastiera tipo PLU, la funzione indicata dal tasto [FX] non è disponibile di default sulla tastiera

TABELLA DI CORRISPONDENZA FUNZIONE APPARECCHIO CODICE DELLA FUNZIONE		
ΤΔΩΤΟ	COD.	
	FUNZIONE	
CL (Non programmabile)	15	
Shift (Non programmabile)	32	
chiave (Non programmabile)	11	
Zero	1	
uno	2	
due	3	
tre	4	
quattro	5	
cinque	6	
sei	7	
sette	8	
otto	9	
nove	10	
Doppio zero	31	
virgola	40	
moltiplicazione	29	
Avanzamento carta	12	
Visualizza data e ora	13	
Apre il cassetto	14	
Apre un nuovo documento tipo fattura	47	
Apre un nuovo scontrino con caratteristiche di nota di credito per pratica di reso	45	
Annullo ultima vendita	16	
Storno vendita precedente	17	
Reso merce	18	
Annullo scontrino	19	
Entrate	20	
Prelievi	21	
Sub totale stampato	22	
Sub totale visualizzato	54	
Codice articolo (PLU)	23	
Codice reparto	24	
Codice sconto/maggiorazione		
Codice pagamento		
Tasto operatore / cassa chiusa		
Muove a destra	33	

TABELLA DI CORRISPONDENZA FUNZIONE APPARECCHIO CODICE DELLA FUNZIONE			
TACTO	COD.		
TASTO	FUNZIONE		
Muove a sinistra	34		
Ritorna l'impostazione della tastiera alla programmazione di fabbrica	35		
Annulla il contenuto della riga (per la programmazione)	36		
Annulla un carattere (per la programmazione)	37		
Chiusura giornaliera	42		
Lettura totali della giornata	43		
Stampa statistiche di vendita	44		
Cambio maiuscole/minuscole (per la programamzione)	46		
Stampa una riga di commento , max 42 caratteri	52		
Stampa fino a 6 righe di commento	53		
Lettura dal giornale elettronico di uno scontrino della giornata	55		
Lettura da giornale elettronico degli ultimi 10 scontrini della giornata	60		
Programmazione veloce di un nuovo articolo (PLU)	56		
Vendita con listino n.2	57		
Interrogazione del prezzo	58		
Rimozione per una volta del limite prezzo prefissato	59		
Inserimento C.F. Da 11 cifre	40		
Inserimento C.F. Da 16 caratteri	39		
Codici di pagamento (fino a 10, dal codice 100 al 109)	100-109		
Codici di sconto/maggiorazione (fino a 10, dal codice 120 al 129)	120-129		
Codici dei reparti (fino a 60, dal codice 151 al 210)	151-210		
Codici dei PLU diretti (fino a 50000, dal codice 2001 al 52000)	2001-52000		

TABELLA DI CORRISPONDENZA SULLA TASTIERA STANDARD PS2				
TASTO/FUNZIONE (programmazione di fabbrica)				
TASTO	FUNZIONE			
ESC	CL (correttore)			
F1	REPARTO 1			
F2	REPARTO 2			
F3	REPARTO 3			
F4	REPARTO 4			
F5	REPARTO 5			
F6	REPARTO 6			
F7	SCONTO/MARKUP N. 1 (progra mmazione di fabbrica: deduzione in valore)			
F8	SCONTO/MARKUP N. 2 (progra mmazione di fabbrica: deduzione in percentuale)			
F9	SUBTOTALE			
F10	TOTALE 2			
F11	TOTALE 3			
F12	TOTALE 4			
Pause/Break	NON DISPONIBILE			
~				
1/!	1			
2/"	2			
3/£	3			
4/\$	4			
5/%	5			
6/&	6			
7//	7			
8/(	8			
9/)	9			

TABELLA DI CORRISPONDENZA SULLA TASTIERA STANDARD PS2				
TASTO				
1A310				
0/				
=/+				
Backsnace				
*				
Tah	CHIAVE			
0				
Ŵ	SELEZIONE OPERATORE / CASSA CHIUSA			
F	APERTURA CASSETTO			
R				
Т				
Ŷ	SCONTO/MARKUP N_3 (programmazione di fabbrica: maggiorazione in valore)			
U.	SCONTO/MARKUP N 4 (programmazione di fabbrica: maggiorazione in verontuale)			
	CODICE SCONTO/MARK UP (selezione della funzione per mezzo del codice da 1 a 10)			
0	C.F. Da 16 cifre			
P	C.F. Da 11 cifre			
{	LIBERO			
}	LIBERO			
Delete	NON DISPONIBILE			
7	7			
8	8			
9	9			
+	ANNULLO SCONTRINO			
Caps Lock				
Α	ANNULLO SCONTRINO			
S	ANNULLO ULTIMA OPERAZIONE			
D	STORNO PRECEDENTE VENDITA			
F	RESOMERCE			
G	LIBERO			
Н	CODICE ARTICOLO (PLU)			
J	LIBERO			
K	LIBERO			
L	CODICE REPARTO (selezione della funzione per mezzo del codice da 1 a 60)			
,				
ENTER				
4				
5	5			
6				
<u> </u>				
Å C				
V D				
D NI				
IN NA				
,				

TABELLA DI CORRISPONDENZA SULLA TASTIERA STANDARD PS2			
TASTO/FUNZIONE (programmazione di fabbrica)			
TASTO	FUNZIONE		
•	NON DISPONIBILE		
1	ANNULLO SCONTRINO		
Shift	NON ATTIVO		
1	1		
2	2		
3	3		
Tasto Windows	FATTURA		
sinistro			
Space	NOTA DI CREDITO		
Right Alt	NON ATTIVO		
tasto Windows	LIBERO		
destro			
0	0		

### STATISTICHE, PARAMETRI, per stampare il rapporto del data base

- elenco sconti emaggiorazioni

- elenco operatori

- elenco reparti

*** NON FISCALE *** AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIANO (UE) www.axoncomputer.it				
DISTI Lista	nta - X Scd/aum			
N.SCO/AUM #1	DEDUZIONE			
S/A IN	VENDITE			
VALO SCONTO/AUMENT	0,0			
N.SCO/AUM #2	SEONTO %			
SCONTO %	ATTIUD			
UALO SCONTO/AUMENT	UENDITE 0,00			
PERCENT . MASSIM	100,00%			
N.SLU/RUM #3 MAGGIORAZIONE	MAGGIORAZIONE			
S/A IN	VENDITE			
UALORE MASSI	۵۷,۵ 99,99999			
N.SCD/RUM #4	MAGGIORAZIONE %			
MHGBIUKHZIUNE % S/A IN	ATTIUO UENDITE			
UALO SCONTO/AUMENT	0,00			
N SENJAIN #5	100,00% DISC-MARKUP 05			
MAGGIORAZIONE %	INATTIUO			
szr in Ualo seontozaliment				
PERCENT . MASSIM	100,00%			
N.SCO/AUN #6	DISC-MARKUP Ø6			
S/A IN	VENDITE			
VALO SEONTO/AUMENT PERCENT.MASSIM	0,00 100,00×			
N.SCO/AUM #7	DISC-MARKUP 07			
MAGGIORAZIONE %	INATTIUO			
VALO SCONTO/AUMENT	0,00			
PERCENT .MASSIM	100,00%			
MAGGIORAZIONE %	UISL-MHRHUP 08 INATTIUD			
S/A IN	UENDITE			
PERCENT .MASSIM	100,00%			
	DISC-MARKUP 09			
S/A IN	VENDITE			
UALO SCONTO/AUMENT	0,00			
N.SCO/AUM #10	DISC-MARKUP 10			
MAGGIORAZIONE %	INATTIUD			
VALO SCONTO/AUMENT	UENUTTE 0,00			
PERCENT . MASSIM	100,00%			
SLUNIRIND NON FISCALE 29/11/2011	000002 18:34			
ARRIVEDERCI E GRAZIE				

\*\*\* NON FISCALE \*\*\*

*** NON FISCALE ***
AKON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIANO (VE) WWW.aNGDCOMPUTER.IT
www.apesse.com
01 OPERATORE 0PERATORE 00001
DISTINTA - X Lista operatori
UPERATORE#1 FUNZIONI AUTORIZZATE ACCES. ? - ACCES. X - CORREZIO SI SI SI RESO M - SCO/RUM - ENTRATE /PRELIEUI - RIMBORSO SI SI SI SI
PROGR ARTIC - REPARTI - PAGAME SI SI SI PROGR SCI/QUIM - LULA - INT/QNIMO
OPERATORE#2 FUNZIONI AUTORIZZATE ACCES. ? - ACCES. X - CORREZIO
RESO M - SCO/AUM - ENTRATE /PRELIEVI - RIMBORSO
SI SI SI SI PROGRARTIC - REPARTI - PAGAME
NO NO NO PROGR SCO/AUM ~ I.U.A INT/ANNO NO NO NO
OPERATORE#3
ACCES. ? - ACCES. X - CORREZIO
SI ND SI RESO M - SCO/AUM - ENTRATE /PRELIEUI - RIMBORSO SI SI SI
PROGR ARTIC - REPARTI - PAGAME
NU NU NU PROGRISCO/AUM - I.U.A INT/ANNO NO NO NO
OPERATORE*4
ACCES. ? - ACCES. X - CORREZIO
RESO M - SCO/AUM - ENTRATE /PRELIEUI - RIMBORSO
PROGRARTIC - REPARTI - PAGAME
PROGR SED/AUM - I.U.A INT/ANNO NO NO NO
OPERATORE#5
ACCES. ? - ACCES. X - CORREZIO SI NO SI
RESO M - SCO/AUM - ENTRATE /PRELIEUI - RIMBORSO
PROGRARTIC - REPARTI - PAGAME NO NO NO
PROGR SCO/RUM - I.U.A INT/ANNO NO NO NO
ADEBOTABE**C

*** NON FISCALE ** AXON SHY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) www.aroncomputer.i www.apesse.com 01 01 DPERATORE	* CRSSA -1 DPERATORE 00001			
DISTINTA - X Lista reparti				
01-REPAR-01 N.CATEGORIA.#01 PREZZO UENDI-1 IMPORTO MASS ATTIUD - FINE RICEU - DOPPIA ALT SI NO NO	4,00× 0,00 999999,99 - PREZZO LIBER			
02-REPAR-02	10,00%			
N.CATEGORIA.#01 PREZZO UENDI-1 IMPORTO MASS ATTIVO - FINE RICEU - DOPPIA ALT SI NO NO	0,00 10,00 - PREZZO LIBER SI			
03-REPAR-03	21,00%			
N.LHIEGUHIH.#01 PREZZO UENDI-1 IMPORTO MASS ATTIVO - FINE RICEV - DOPPIA ALT SI NO NO	1,00 10,00 - PREZZO LIBER SI			
04-REPAR-04	0,00%			
PREZZO VENDI-1 IMPORTO MASS ATTIVO - FINE RICEU - DOPPIA ALT SI NO NO	0,00 999999,99 - PREZZO LIBER SI			
<b>05-REPAR-05</b> N CATEGORIA #01	0,00%			
PREZZO VENDI-1 IMPORTO MASS ATTIVO - FINE RICEU - DOPPIA ALT SI NO NO	0,00 999999,99 - PREZZO LIBER SI			
SCONTRIND NON FISCALE 29/11/2011	800008 20			
ARRIVEDERCI E GRAZIE *** NON FISCALE ***				

### STATISTICHE , PARAMETRI, per stampare il rapporto del data base

- elenco pagamenti

- elenco clienti per anagrafica fattura -elenco articoli

	*** NON FIS AXON FISCAL F AP.ESSE GARDIGIAN www.axoncom www.apes	CALE *** CUV ON RINTER SPA D (UE) puter.iy Se.com	
01 01 operato	RE	CASSA OPERATORE 000	-1 01
	DISTINT Lista Pa	A - X Gamenti	-
CODICE #1 RESTO - SI INCRSSI	Contanti Subtota - No - Prelieui	EURD COMMEN NO - AUT.SCO./RUMENT	
SI INSER.IMPO TIPO CREDI CODICE #2	SI R TO CREDITI	ND	NO NO
RESTO - NO INCRSSI NO	SUBTOTA - NO - PRELIEUI NO	COMMEN NO - AUT.SCO./AUMENT NO	
INSER.IMPD TIPO CREDI CODICE #3	R TO TICKET	EURD	ND S I
ND INCRSSI ND	NO - PRELIEVI NO	NO - AUT.SCO./AUMENT NO	
INSER.IMPU TIPO CREDI CODICE #4 RESTO -	r To Tot-4 Subtota -	EURO Commen	NU SI
SI INCASSI SI INSER.IMPD TIPO CREDI	ND - PRELIEUI SI R TO	ND - AUT.SCO./AUMENT ND	NO
CODICE #5 RESTO - SI	TOT-5 SUBTOTA - NO	EURO Commen No	110
INCASSI SI INSER.IMPO TIPO CREDI	- PRELIEUI SI R TO	- AUT.SCO./AUMENT	NO NO
RESTO - SI INCRSSI	SUBTOTA - NO - PRELIEVI	COMMEN NO - AUT.SCO./AUMENT	
INSER, IMPO TIPO CREDI CODICE #7	R TO TOT-7	EURO	ND ND
HESTU - SI INCASSI SI INSER IMPO	SUBTUTH - NO - PRELIEVI SI	NO NO - AUT.SCO./AUMENT NO	N
	TO TOT-8	EURO	NC

### NON FISCALE # AXON SHY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIANO (UE) www.axoncomputer. www.apesse.com 01 01 OPERATORE	(## } it CRSSR -1 OPERATORE 00001
DISTINTA - X Lista clienti	-
N. #1 CODICE COMMENTI RAGIONE SOCIALE CLIENTE INDIRIZZO CLIENTE INDIRIZZO CLIENTE INDIRIZZO CLIENTE ALTRI DATI ALTRI DATI ALTRI DATI	NOME CLIENTE 01 01234567897
N. #2 CODICE COMMENTI	NOME CLIENTE 02 0000000002
N. #3 Codice Commenti	NOME CLIENTE Ø3 0000000003
N. #4 CODICE COMMENTI	NDME CLIENTE 04 00000000004
SCONTRING NON FISCALE	000010 20:35
ARRIVEDERCI E GRA *** NON FISCALE *	ZIE

*** NON FISCALE *** AXON SAY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE) WWW.akoncomputer.it		
DISTINTA Lista Art	- X ICOLI	
N. #1	B/C: 000000000000001	
ARTIC 0001 01-CAFFE' N CATEGOBLA ±01	4,00%	
PREZZO UENDI-1 PREZZO UENDI-2 IMPORTO MASS STOCK ATTIVO - FINE RICEU - DOPP	1,00 0,00 999999,99 99999,99 1A ALT - PREZZO LIBER	
N. #2	B/C: 00000000000000	
ARTIC 0002 02-REPAR-02	10,00%	
N.LHIEDUKIH.#01 PREZZO UENDI-1 PREZZO UENDI-2 IMPORTO MRSS STOCK ATTIVO - FINE RICEU - DOPP SI NO	2,00 0,00 99999,99 99999,99 1A ALT - PREZZO LIBER NO SI	
N. #3	B/C: 00000000000003	
HATIL 2003 03-REPAR-03 N.CATEGORIA.#01 PREZZO UENDI-1 PREZZO UENDI-2 IMPORTO MRSS	20,00x 3,00 0,0 99999,99	
STOCK ATTIVO - FINE RICEV - DOPP	999999,99 IA ALT - PREZZO LIBER	
N. #4	B/C: 000000000000004	
NTIL 0004 06-REPAR-06 N CATEGORIA ±02	0,00%	
PREZZO UENDI-1 PREZZO UENDI-2 IMPORTO MRSS STOCK ATTIVO - FINE RICEV - DOPP	1,00 0,00 999999,99 999999,99 1A ALT - PREZZO LIBER	
SCONTRINO NON FISCALE 29/11/2011	000005 18:36	
ARRIVEDERCI E GRAZIE *** NON FISCALE ***		

## AZZERAMENTO-Z1

La modalità AZZERAMENTO-Z1 permette di chiudere la giornata azzerando i dati giornalieri: <u>l'operazione di</u> azzeramento Z1 è obbligatoria alla chiusura di ogni singola giornata lavorativa.

Lo scontrino fiscale di chiusura giornaliera deve essere conservato secondo le modalità e per il periodo imposto dalla normativa fiscale vigente.

Preparare l'apparecchio per la chiusura giornaliera controllando che la disponibilità di carta sia sufficiente, quindi effettuare queste due semplici operazioni:

- accedere alla modalità ">AZZERAMENTO-Z1"
- quindi premere il tasto "CONTANTI"[INVIO] per due volte,
- controllare il documento fiscale di chiusura giornaliera

#### I seguenti esempi sono alternativi tra loro

1º Esempio passo per passo per inviare il comando di chiusura giornaliera:

 da qualsiasi posizione funzionale dell'apparecchio premere il tasto "CHIAVE"[TAB] finché sul display appare la descrizione >AZZERAMENTO-Z e confermare con il tasto "CONTANTI"[INVIO], apparirà la richiesta di ulteriore conferma, "AZZERAMENT ?", premere ancora una volta il tasto "CONTANTI"[INVIO] per confermare.

2º Esempio passo per passo per inviare il comando di chiusura giornaliera:

 dal menu Vendite selezionare l'azzeramento con i tasti [C] e "CONTANTI"[INVIO], apparirà la richiesta di ulteriore conferma, "AZZERAMENT ?", premere ancora una volta il tasto "CONTANTI"[INVIO] per confermare.

#### Note:

- E' possibile uscire dal modo operativo "AZZERAMENTO-Z1" premendo il tasto "CL"[ESC]
- Non è possibile selezionare il menu "AZZERAMENTO-Z1" quando ci sono documenti in corso (scontrini , fatture)
- Un controllo software AVVISA con un messaggio sul display "EMIS.AZZ.A 0 ?" quando l'operazione di chiusura giornaliera viene richiesta e durante la giornata non sono stati emessi documenti fiscali.

#### ESEMPIO DI AZZERAMENTO-Z1

## (documento fiscale di CHIUSURA GIORNALIERA)

INTESTAZIONE	AXON SKY FISCAL PRINTER AP.ESSE SPA GARDIGIAND (UE)
TIPO DOCUMENTO: AZZERAMENTO GIORNALIERO FISCALE	*** AZZERAMENTO GIORNALIERO ***
TOTALE VENDITE GIORNALIERO TOTALE VENDITE PROGRESSIVO TOTALE CORRISPETTIVO NON RISCOSSO RETTIFICHE TOTALE NOTE DI CREDITO GIORNALIERO TOTALE NOTE DI CREDITO PREGRESSIVO NUMERO NOTE DI CREDITO GIORNALIERO	EURO TOTALE VENDITE 129,61 GRAN TOTALE 280765,16 CORR.NON RISC. 0,00 CORREZIONI #002 2,00 RESO MERCE #002 2,00 ANNULLI SCONTR.#001 1,00 TOTALE NOTE DI CREDITO GIORNO 130,00 TOT.NOTE CREDITO PROGRESSIVI 133,81
TOTALI SCONTI E MAGGIORAZIONI N. DI SCONTRINI FISCALI EMESSI, N. DI LETTURE DELLA MEMORIA FISCALE ESEGUITE N. SCONTRINI NON FISCALI EMESSI N. SCONTRINI EMESSI IN MODALITA APPRENDIMENTO PRATICO N. PROGRESSIVO DI AZZERAMENTO DATA E ORA DELL'AZZERAMENTO N. DI RIPRISTINI ESEGUITI	N.NUTE DT LHEDTTU       #000001         DEDUZIONE       #003       10.20         SCONTO %       #002       1.12         MAGGIORAZIONE       #001       0.50         MAGGIORAZIONE %       #001       0.10         N.SCONTRINI FISCALI       #000000         N.SCONTRINI NON FISCALI       #000004         N.SCONTRINI TRAINING MODE       #000004         N. AZZERAMENTI       #000117         DATA DRA       29/11/2011 18:31         N.RIPRISTINI       #000019
TOTALE E CONTATORE GIORNALIERO DEI DOCUMENTI DI CLASSE II (FATTURE)	TOT.DOCUMENTI CLASSE II 3.00 N.DOCUMENTI CLASSE II #00001
NUMERO PROGRESSIVO DI SCONTRINO FISCALE	SCONTRINO FISCALE 000022
LOGO MF E NUMERO DI MATRICOLA	29/11/2011 18:31 AR 8A000000 SIGILLO FISCALE #
CODICE "SIGILLO FISCALE" NUMERO PROGRESSIVO GIORNALE ELETTRONICO	A20B24F664178229BD79 093674D609ACD0E80878 G.E. NUM 001

## AZZ.STATISTICHE

La modalità "AZZ.STATISTICHE" permette l'azzeramento di resoconti periodici, relativi agli importi e alle quantità memorizzati nella memoria dei contatori gestionali.

Si consiglia comunque di prestare molta attenzione alle indicazioni che appaiono sul display, al fine di evitare erronei ed indesiderati azzeramenti.

AZZ.TO ARTICOLI, azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti AZZ.TO REPARTI, azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti AZZ.TO PAGAMEN., azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti AZZ.TO OPERAT., azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti AZZ.TO STAT.Z2., azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti AZZ.TO STAT.Z2., azzeramento gestionale con possibilità di stampa dei movimenti ANNULLA TUTTO annulla tutto senza possibilità di stampa.

Nota: è possibile limitare l'accesso al menu AZZ.STATISTICHE tramite la funzione OPERATORI.

## GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)

La modalità STAT.GIORN.EL. è dedicata alla consultazione (stampa o trasmissione via porta seriale) del con tenuto del Giornale Elettronico (DGFE).

Il supporto utilizzato dal misuratore fiscale axon TP07F è una memoria di tipo SD flash.

L'inserimento della memoria SD flash è necessario anche se la memoria fiscale non è ancora stata attivata.

La struttura del menu per la lettura del giornale elettronico prevede la selezione delle seguenti funzioni, per la consultazione dei dati in esso contenuti:

- LEGGI G.E.
  - SCONTRINO GIOR.
  - $\circ \quad \mathsf{DA} \ \mathsf{Z} \ \mathsf{A} \ \mathsf{Z}$
  - DA DATA A DATA
  - $\circ$   $\,$  FAT. DA Z A Z
  - FAT. DA DATA-DATA
  - NOTA DI CR. Z-Z
  - NOTA DI CR. DATA-DATA
  - SC. GEST. Z-Z
  - SC.GEST.DAT-DAT
- CHECK G.E. funzione di controllo riservata al centro di assistenza
  - INS.VALORI G.E. *funzione di controllo riservata al centro di assistenza*
- RICALC.FIR.G.E. *funzione di controllo riservata al centro di assistenza*

### LETTURA GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)

Per comandare la stampa o il trasferimento via porta seriale di una delle seguenti letture del contenuto del giornale elettronico, selezionare tramite il menu, "LEGGI G.E." una di queste funzioni ( per confermare premere il tasto "CONTANTI [INVIO]"

- **SCONTRINO GIOR.** stampa tutti gli scontrini fiscali con possibilità di limitare la selezione da n. a n. di scontrino per il giorno corrente.
- **DA Z A Z** stampa tutti gli scontrini fiscali, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. di scontrino, nell'intervallo di azzeramenti definiti.
- **DA DATA A DATA** stampa tutti gli scontrini fiscali, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. di scontrino, nell'intervallo di date definite.

- **FATTURE DA Z A Z** stampa tutte le fatture, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. di fatture, nell'intervallo di azzeramenti definiti.
- **FATTURE DA A DATA** stampa tutte le fatture, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. di fatture, nell'intervallo di date definite.
- **NOTE DI CREDITO DA Z A Z** stampa tutte le "note di credito" emesse, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. , nell'intervallo di azzeramenti definiti.
- **NOTE DI CREDITO DA A DATA** stampa tutte le "note di credito" emesse, con possibilità di limitare la selezione da n. a n. , nell'intervallo di date definite.
- **SCONTRINI GESTIONALI** stampa tutti gli scontrini gestionali emessi, in un definito periodo.

### TRASFERIMENTO DEI DATI DAL DGFE AL COMPUTER

Tramite un programma di comunicazione standard di acquisizione via seriale, collegare l'apparecchio ad un PC e avviare l'acquisizione dei dati via porta seriale, per i comandi di selezione del contenuto del giornale elettronico da trasferire, fare riferimento al capitolo precedente "lettura giornale di fondo elettronico DGFE".

I parametri di impostazione per il programma di comunicazione sono i seguenti:

- la porta (com) di collegamento n.
- la velocità di trasferimento della seriale: 115200 bps (programmazione di fabbrica)
- controlli di lunghezza, parità e stop bit: 8, N, 1

nota: per il collegamento è possibile utilizzare un cavo USB standard o un cavo RS232-PC/ECR specifico per la stampante TP07F

#### Avviso:

conservare il supporto del STAT.GIORN.EL. (memoria SD flash) in luoghi idonei e per il periodo stabilito dalla normativa vigente. Si raccomanda di identificare la SD flash compilando l'apposita targhetta identificativa. Non tentare di aprire la memoria SD flash o alterare in alcun modo i dati in essa memorizzati; utilizzare la memoria SD flash esclusivamente con il registratore di cassa axon TP07F.

### SOSTITUZIONE DEL GIORNALE DI FONDO ELETTRONICO (DFGE)\_

Questa funzione permette di formattare (identificare, numerare progressivamente e rendere operativa) una nuova SD flash (STAT.GIORN.EL.) sul misuratore fiscale. Non e' necessario esaurire la precedente SD flash.

Inserire una nuova memoria SD, confermare il messaggio INIT.NUOVO GE? Con il tasto "CONTANTI"[INVIO], l'apparecchio registra il nuovo GE numerandolo progressivamente.

**Attenzione:** E' necessario effettuare la chiusura giornaliera (AZZERAMENTO Z-1) per attivare una nuova memoria SD flash.

## MESSAGGI DI ERRORE

Il seguente elenco mostra la definizione dei codici di stato e di errore che possono verificarsi sul registratore di cassa: questi messaggi vengono comunicati all'operatore sul display seguiti anche da una breve descrizione.

CODICE	DEFINIZIONE	
ERR – 0	La quantità è maggiore di quella consentita	
ERR – 1	Il prezzo è maggiore di quello consentito	
ERR – 2	Il totale dello scontrino è maggiore di quello consentito	
ERR – 3	Operazione consentità solo dopo la chiusura giornaliera	
ERR – 4	Codice pagamento non consentito	
ERR – 5	Codice repartonon consentito	
ERR – 6	Codice articolo non consentito	
ERR – 7	Il codice reparto non esiste	
ERR – 8	Inserire la quantità	
ERR – 9	Valore oltre il limite consentito	
ERR – 10	Non ci sono registrazioni	
ERR – 11	C'è uno scontrino aperto	
ERR – 12	Chiusura scontrino con totale in negativo non consentità	
ERR – 13	Scontrino apertoin fase di pagamento	
ERR – 14	Maggioragione non consentita	

CODICE	DEFINIZIONE	
ERR – 15	Sconto non consemtito	
ERR – 16	Il valore dello storno non corrisponde al valore della vendita da stornare	
ERR – 17	Reso Merce non consentito	
ERR – 18	Operazione non ammessa con documento aperto	
ERR – 19	Pagamento non attivo	
ERR – 20	Repartonon attivo	
ERR – 21	Sconto non ammesso, eccede il limite prefissato	
ERR – 22	maggiorazione non ammessa, eccede il limite prefissato	
ERR – 23	Maggiorazione con valore zero non consentita	
ERR – 24	Sconto con valore zero non consentita	
ERR – 25	L'operatore non ha I diritti di accesso a questo menu o operazione	
ERR – 26	Articolo non attivo	
ERR – 27	L'articolo ha raggiunto il limite di stock	
ERR – 28	Il prezzo eccedeillimite prefissato	
ERR – 29	Codice di Sconto/Maggiorazione non attivo	
ERR – 30	E' stato raggiunto il massimo numero di righe consentito per un solo scontrino	
ERR – 31	Non sono consentite ulteriori modifiche alla tabella IVA	

CODICE	DEFINIZIONE	
ERR – 32	Cambio non consentito, la programmazione uguale a quella corrente	
ERR – 33	Non sono consentite ulteriori modifiche all'intestazione	
ERR – 34	La memoria fiscale è stata riempita fino al limite	
ERR – 35	La memoria fiscale non è collegata	
ERR – 36	Carta esauria	
ERR – 37	Stampante non collegata	
ERR – 38	Lo sportello è aperto	
ERR – 39	Data non consentita	
ERR – 40	Ora non consentita	
ERR – 41	Codice cliente inesistente	
ERR – 42	Accesso riservato per le attività di assstenza	
ERR – 43	Errore di scrittura in memoria fiscale	
ERR – 44	Non ci sono registrazioni nella memoria flash	
ERR – 45	Giornale elettronico completato	
ERR – 46	Giornale elettronico non connesso	
ERR – 47	Giornale elettronico precedente a quello corrente	
ERR – 48	Data e ora errate, avvisare il servizio di assistenza tecnica	

CODICE	DEFINIZIONE	
ERR – 49	Descrzione mancante	
ERR – 50	Raggiunto il limite massimo di articoli programmabili in memoria	
ERR – 51	Codice a barre non corretto	
ERR – 52	Laprogrammazione della prima riga di intestazione è obbligatoria	
ERR – 53	Codice sconto/maggiorazione non attivo	
ERR – 54	Operatore non attivato	
ERR – 55	Codice cleinte non esiste	
ERR – 56	La sequenza TOTALE non è ammessa in fase di programmazione	
ERR – 57	La memoria SD inserita non è valida	
ERR – 58	58 Il controllo Enable/Disable dello scanner è attivato.	
ERR – 59	9 Restonon permesso per il pagamento selezionato	
ERR – 60	Obbligatorio calcolare il resto, inserire il valore delpagamenteoin corso	
ERR – 61	L'intestazione scontrino è uguale a quella già programmata	


axon\_TP07F\_All-7 Manuale di istruzioni\_v1.2.4.3.1(t39)